

RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 1357/96

av den 8 juli 1996

om tilläggsbetalningar under 1996 av de bidrag som avses i förordning (EEG) nr 805/68 om den gemensamma organisationen av marknaden för nötkött och om ändring av den förordningen

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artiklarna 42 och 43 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets yttrande⁽¹⁾, och

med beaktande av följande:

Rådets förordning (EEG) nr 805/68⁽²⁾ innehåller föreskrifter om utbetalning av bidrag för handjur av nötkreatur och för am- och dikor, avsett att kompensera producenterna för följderna av en sänkning av interventionspriset vid ombildning av sektorn.

Marknaden för nötkött har störts allvarligt av konsumenternas oro för bovin spongiform encefalopati (BSE) och i syfte att säkra sektorns framtid bör ytterligare resurser göras tillgängliga. För att möjliggöra snabb utbetalning och för att uppnå önskad ekonomisk effekt bör dessa resurser i allmänhet göras tillgängliga i form av utbetalningar utöver inestående bidrag för djur som är bidragsberättigande för kalenderåret 1995, eftersom de nödvändiga uppgifterna redan föreligger. Producenterna bör dock endast ha rätt till dessa tilläggsbetalningar om antalet djur, för vilka de har rätt till ett bidrag för kalenderåret 1996, inte minskar jämfört med kalenderåret 1995.

Om ett för högt belopp har utbetalats bör avräkning ske mot producentens rätt till bidrag för kalenderåret 1996 eller, om detta inte är möjligt, återbetalas till den behöriga myndigheten i den berörda medlemsstaten. Summan av dessa överbetalningar bör tilldelas producenter vars rätt till bidrag är större för kalenderåret 1996 än för kalenderåret 1995, i förhållande till det tillägg som de är berättigade till.

Tilläggsbetalningarna till de producenter som erhåller bidrag löser ibland inte till fullo vissa producenters problem, beroende på den särskilda produktionsstrukturen i en enskild medlemsstat. Medlemsstaterna bör

få möjlighet att göra utbetalningar till dessa producenter, oavsett om utbetalningarna finansieras av gemenskapen eller genom nationellt stöd. Det belopp som finansieras av gemenskapen och som ställs till en medlemsstat förfogande för detta ändamål bör återspegla storleken på den nötkreatursflock i medlemsstaten som drabbats mest av den nuvarande krisen, med beaktande av de utbetalningar som gjorts med stöd av denna förordning. En medlemsstat bör endast ha rätt att utbetala nationellt stöd då detta inte leder till att det uppskattade inkomstbortfallet överskrids.

Om produktionsstrukturen i en medlemsstat medför att ett annat betalningssystem än den nämnda ökningen av bidrag är lämpligare eller om kravet att alla utbetalningar skall ha fullgjorts före den 15 oktober gör det nödvändigt, bör medlemsstaten bemyndigas, utan hinder av vad som sägs ovan, att fördela det totala stöd som annars skulle ha utbetalats genom ökningsar av bidrag samt det belopp som föreskrivs i bilagan till producenter av nötkreatur på grundval av objektiva kriterier.

Förordning (EEG) nr 805/68 innehåller föreskrifter om utbetalning av ett bearbetningsbidrag för tjurkalvar som tas ur produktionen innan de är äldre än tio dagar. Erfarenheten har visat att perioden mellan den tidpunkt då en kalv kan flyttas från en gård och den tidpunkt då den måste tas ur produktionen är synnerligen kort. Kommissionen bör därför under vissa omständigheter få möjlighet att tillåta en höjning av åldersgränsen på tio dagar.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. En producent som beviljats ett särskilt bidrag enligt artikel 4b i förordning (EEG) nr 805/68 för djur hållna under kalenderåret 1995 skall, om inte annat följer av punkt 3, ha rätt till ytterligare 23 ecu för varje erhållet bidrag. Tillägget skall, då det är möjligt, utbetalas tillsammans med det bidrag som avses i artikel 4b.6.

2. En producent som beviljats am- och dikobidrag enligt artikel 4d i förordning (EEG) nr 805/68 för hållna djur under kalenderåret 1995 skall, om inte annat följer av

⁽¹⁾ Yttrande av den 21 juni 1996 (ännu inte offentliggjort i EGT).

⁽²⁾ EGT nr L 148, 28.6.1968, s. 24. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 894/96 (EGT nr L 125, 23.5.1996, s. 1).

punkt 3, ha rätt till ytterligare 27 ecu för varje erhållet bidrag. Tillägget skall, då det är möjligt, utbetalas tillsammans med det bidrag som avses i artikel 4d.7.

3. I vilken utsträckning en producent är berättigad till var och en av de tilläggsbetalningar som avses i punkterna 1 och 2 och som erhållits för kalenderåret 1995 beror på det antal djur som denne visar sig vara bidragsberättigad till under kalenderåret 1996.

4. Medlemsstaterna skall vidta alla nödvändiga åtgärder för att se till att producenterna, när de erhåller tilläggsbetalningar, informeras om att rätten till dessa utbetalningar sker på det villkor som anges i punkt 3.

Artikel 2

1. Om antalet bidragsberättigande djur för kalenderåret 1996 är mindre än det antal som en producent har erhållit tilläggsbetalning för enligt artikel 1 skall den del av tilläggsbetalningarna som producenten inte var berättigad till avräknas mot rätten till bidrag enligt förordning (EEG) nr 805/68 för kalenderåret 1996.

2. Om en producent inte ansöker om bidrag enligt förordning (EEG) nr 805/68 för kalenderåret 1996 eller om de bidrag som producenten har rätt till är otillräckliga för att göra den avräkning som avses i punkt 1, skall han återbetala de tilläggsbetalningar som han erhållit enligt artikel 1 och som han inte var berättigad till.

3. Utan hinder av punkterna 1 och 2, kan medlemsstaterna besluta att inte kräva återbetalning av belopp som är lägre än eller lika med 20 ecu per producent, under förutsättning att den nationella lagstiftningen innehåller motsvarande regler om att inte kräva återbetalning under liknande omständigheter.

Artikel 3

Producenter som har rätt till bidrag för ett större antal djur för kalenderåret 1996 än för kalenderåret 1995 skall vara berättigade till ytterligare tilläggsbetalningar. Sådana betalningar får endast göras

— i den utsträckning tilläggsbetalningar, som gjorts till producenter som inte var berättigade till dem, har återbetalats eller återkrävts i den berörda medlemsstaten, och

— i förhållande till det ytterligare antal bidrag som erhållits för kalenderåret 1996.

Artikel 4

Medlemsstaterna får

a) använda de belopp som anges i bilagan för att göra utbetalningar till nötköttsproducenter som står inför

akuta problem till följd av situationen på marknaden då dessa problem inte till fullo kan lösas genom åtgärderna i artiklarna 1, 2 och 3, och

b) fram till och med den 1 juli 1997, utbetala nationellt stöd till dessa producenter utöver utbetalningarna enligt punkt a i den utsträckning utbetalning av sådant nationellt stöd inte leder till att det uppskattade inkomstbortfallet överskrids. Inte i något fall får det totala nationella stöd som utbetalas av en medlemsstat överskrida det totala stödbelopp som beviljats den medlemsstaten enligt denna förordning.

Artikel 5

Utan hinder av vad som sägs i artiklarna 1, 2, 3 och 4 får medlemsstaterna bevilja det totala stödbelopp som följer av tillämpningen av artiklarna 1.1, 1.2 och 4 a till producenter av nötkreatur enligt objektiva kriterier, under förutsättning att kompensationen inte blir högre än inkomstbortfallet för dessa producenter och att någon snedvridning av konkurrensen inte förekommer.

Artikel 6

Den omräkningskurs som skall tillämpas är den jordbruksomräkningskurs som gällde den 1 januari 1996.

Artikel 7

Med undantag av det nationella stöd som avses i artikel 4, skall de åtgärder som införs genom denna förordning anses vara intervention avsedd att stabilisera jordbruksmarknaderna i den mening som avses i artikel 3.1 i rådets förordning (EEG) nr 729/70 av den 21 april 1970 om finansiering av den gemensamma jordbrukspolitiken⁽¹⁾.

Gemenskapen skall endast finansiera medlemsstaternas utgifter för de utbetalningar som avses i artiklarna 1, 4 a och 5 om dessa utbetalningar har skett senast den 15 oktober 1996.

Artikel 8

Förordning (EEG) nr 805/68 ändras på följande sätt:

I artikel 4i.4 skall följande strecksats läggas till:

”— får kommissionen på grundval av en väl underbyggd ansökan, i vilken lämpliga kontrollåtgärder

⁽¹⁾ EGT nr L 94, 28.4.1970, s. 13. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 1287/95 (EGT nr L 125, 8.6.1995, s. 1).

anges, bemyndiga en medlemsstat att betala det bidrag som avses i punkt 1 för djur som tas ur produktionen innan de är äldre än tjugo dagar.”

Artikel 9

Medlemsstaterna skall vidta de åtgärder som är nödvändiga för att följa bestämmelserna i denna förordning.

Artikel 10

Eventuella tillämpningsföreskrifter för denna förordning skall antas i enlighet med förfarandet i artikel 27 i förordning (EEG) nr 805/68.

Artikel 11

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 8 juli 1996.

På rådets vägnar

R. QUINN

Ordförande

BILAGA

Belopp som anges i artikel 4 a

| | (Miljoner ecu) |
|---------------------|----------------|
| Belgien | 11,5 |
| Danmark | 6,5 |
| Tyskland | 51,5 |
| Grekland | 1,0 |
| Spanien | 15,0 |
| Frankrike | 66,5 |
| Irland | 16,0 |
| Italien | 24,0 |
| Luxemburg | 1,0 |
| Nederländerna | 17,0 |
| Österrike | 6,0 |
| Portugal | 3,0 |
| Finland | 3,0 |
| Sverige | 5,0 |
| Förenade kungariket | 34,0 |
